



RZECZPOSPOLITA POLSKA
INSPEKCJA WETERYNARYJNA

ŚWIADECTWO ZDROWIA
dla mięsa wołowego przeznaczonego do wywozu do Republiki Kazachstan
В Е Т Е Р И Н А Р Н Ы Й С Е Р Т И Ф И К А Т
на экспортируемое в Республику Казахстан мясо крупного рогатого скота
No/ Nr _____

Контракт/Umowa _____

Страна- экспортер/Край eksportujący _____

Компетентное министерство/Właściwe ministerstwo _____

Учреждение, выдавшее сертификат/Instytucja wydająca świadectwo _____

Административная единица/Jednostka administracyjna _____

1. Идентификация продукции:
Charakterystyka produktu

Наименование продукции/Nazwa produktu _____

Количество мест/Liczba opakowań _____

Вес нетто/Waga netto _____

Вес брутто /Waga brutto _____

Упаковка/Rodzaj opakowania _____

Маркировка/Oznakowanie _____

Условия хранения и перевозки/Warunki przechowywania i transportu _____

2. Происхождение продукции:
Pochodzenie produktu

Название, номер и адрес зарегистрированного госветслужбой предприятия: мясокомбината (бойни)/ Nazwa, numer i adres zatwierdzonego przez państwową służbę weterynaryjną przedsiębiorstwa: przetwórní (rzeźni)

Наименование, номер и адрес разделочного предприятия/Nazwa, numer i adres zakładu rozbioru mięsa

Наименование, номер и адрес холодильника/Nazwa, numer i adres chłodni _____

3. Назначение продукции:
Przeznaczenie produktu

Страны транзита/Kraje tranzytowe _____

Пункт пересечения границы/Miejsce przekroczenia granicy _____

Название и адрес получателя /Nazwa i adres odbiorcy _____

Транспорт/Transport _____

(авиакомпания и № рейса самолета, название судна, № контейнера / nazwa linii lotniczej i nr lotu, nazwa statku, nr kontenera)

4. Свидетельство о пригодности продуктов в пищу

Настоящим удостоверяется следующее:

Экспортируемые в Республику Казахстан мясо и мясопродукты получены от убоя и переработки здоровых животных на мясоперерабатывающих предприятиях, имеющих разрешение центральной государственной ветеринарной службы Польши о поставке продукции на экспорт и находящихся под ее постоянным контролем.

Животные, мясо от которых экспортируется в Республику Казахстан, подвергнуты предубойному ветеринарному осмотру, а туши и внутренние органы – послеубойной ветеринарно-санитарной экспертизе государственной ветеринарной службой.

Крупный рогатый скот, из которого получено мясо или мясные продукты, предназначенные на экспорт, пред убоем не был оглушен с помощью механизма, вводящего скомпрессованный воздух или газ в их черепную коробку, и не был подвергнут проколу (разрывание тканей центральной нервной системы после оглушения с помощью удлиненного инструмента в форме стержня, вводимого к черепную полость).

Свежее мясо и мясные продукты, предназначенные на экспорт, не содержат: субстанций головного мозга, глаз, спинного мозга, мяса, механические отделенного от черепа и позвончика – полученных от крупного рогатого скота старше 30 месяцев, и не были контаминированы перечисленными субстанциями.

Мясо и мясопродукты получены от убоя и переработки клинически здорового крупного рогатого скота, заготовленного в хозяйствах и административных территориях Польши, благополучных по заразным болезням животных, в том числе:

- африканской чуме свиней - в течение последних 3 лет в стране;
- ящуру, чуме крупного рогатого скота, контагиозной плевропневмонии, везикулярного стоматита и чуме мелких жвачных - в течение последних 12 месяцев в стране;
- туберкулеза, бруцеллеза и лейкоза - в течение последних 6 месяцев в хозяйстве
- сибирской язве, эмфизематозному карбункулу - в течение последних 20 дней в хозяйстве.

Животные, от которых было получено мясо, рождены и выращены в Польше и происходят из хозяйств, свободных от спонгиозной энцефалопатии крупного рогатого скота (BSE). Животные старше 30 месяцев после убоя исследованы на BSE с отрицательными результатами.

Мясо и мясопродукты получены от животных, не получавших корма животного происхождения, при изготовлении которых использовались внутренние органы и ткани жвачных животных.

Мясо исследовано на цистицеркоз с отрицательным результатом.

При проведении ветеринарно – санитарной экспертизы мяса не обнаружено изменений характерных для ящура, туберкулеза, лейкоза, других заразных болезней, а также поражений гельминтами, серозные оболочки не зачищались, лимфатические узлы не удалялись.

Мясо не имеет гематом, не удаленных абсцессов, личинок оводов, механических примесей, несвойственного мясу запаха и привкуса (рыбы, лекарственных трав, средств и др.); хранилось и транспортировалось с соблюдением температурного режима; имеет температуру в толще мышц у костей не выше минус 8 градусов Цельсия; не содержит средств консервирования, не обрабатывалось красящими веществами, ионизирующим излучением или ультрафиолетовыми лучами.

Животные, от которых получено мясо, не подвергались воздействию натуральных или синтетических эстрогенных, гормональных веществ, тиреостатических препаратов, антибиотиков, пестицидов и других медикаментозных средств, введенных перед убоем позднее сроков, рекомендованных инструкциями по их применению.

Микробиологические, химикотоксикологические и радиологические показатели мяса соответствуют действующим в Республику Казахстан ветеринарным и санитарным правилам и требованиям.

Мясо признано пригодным для употребления в пищу.

Туши (полутуши, четвертины) имеют четкое клеймо государственного ветеринарного надзора с обозначением названия или номера мясокомбината (мясохладобойни), на которой был произведен убой животных. Разделанное мясо имеет маркировку (ветеринарно-арное клеймо) на упаковке или полиблоке. Маркированная этикетка наклеена на упаковке таким образом, что вскрытие упаковки невозможно без нарушения ее целостности.

Материал для упаковки используется впервые и удовлетворяет необходимым санитарно-гигиеническим требованиям.

4. Świadczenie przydatności produktów do spożycia

Niniejszym zaświadcza się co następuje:

Eksportowane do Republiki Kazachstan mięso i produkty mięsne zostały pozyskane w wyniku uboju i przetwórstwa zdrowych zwierząt w zakładach posiadających zezwolenie centralnej państwowej służby weterynaryjnej Polski w zakresie produkcji na eksport oraz będących pod stałym jej nadzorem.

Zwierzęta, z których pozyskano mięso eksportowane do Republiki Kazachstan, były poddane badaniu przedubojowemu a ich tusze i narządy – badaniu poubojowemu, przeprowadzanemu przez państwową służbę weterynaryjną kraju eksportera.

Bydło, z którego otrzymano mięso lub produkty mięsne przeznaczone na eksport, przed ubojem nie było ogłuszane za pomocą mechanizmu, wprowadzającego sprężone powietrze lub gaz do wnętrza czaszki, i nie zostało ono poddane przebicciu (rozerwanie tkanek centralnego układu nerwowego po ogłuszeniu za pomocą podłużnego narzędzia w formie pręta, wprowadzanego do jamy czaszki).

Świeże mięso i produkty mięsne przeznaczone na eksport nie zawierają: tkanek mózgu, oczu, rdzenia kręgowego, mięsa mechanicznie odkostnionego pozyskanego z kości czaszki i kręgosłupa – uzyskanych od bydła starszego niż 30 miesięcy, i nie były zanieczyszczone wymienionymi substancjami.

Mięso i produkty mięsne pozyskano w wyniku uboju i przetworzenia klinicznie zdrowego bydła, pochodzącego z gospodarstw i obszarów Polski wolnych od chorób zakaźnych, włącznie z:

- afrykańskim pomorem świń - w ciągu ostatnich 3 lat na terenie całego kraju;
- pryszczycą, pomorem bydła, zarazą płucną bydła, chorobą pęcherzykową, pomorem małych przeżuwaczy – w ciągu ostatnich 12 miesięcy na terenie kraju;
- gruźlicą, brucelozą i białaczką - w ciągu ostatnich 6 miesięcy w gospodarstwie;
- wąglikiem, wrzodziejącym zapaleniem naczyń chłonnych - w ciągu ostatnich 20 dni w gospodarstwie.

Zwierzęta, z których pochodzi mięso, były urodzone i wyhodowane w Polsce oraz pochodzą z gospodarstw wolnych od BSE. Zwierzęta starsze niż 30 miesięcy, po uboju zostały przebadane w kierunku BSE z wynikiem ujemnym.

Mięso i produkty mięsne pozyskano od zwierząt nie skarmianych paszą, przy przygotowaniu której stosowane były wewnętrzne organy i tkanki przeżuwaczy.

Mięso zostało przebadane w kierunku wągryzycy z wynikiem ujemnym.

Podczas sanitarno-weterynaryjnego badania mięsa nie stwierdzono zmian charakterystycznych dla pryszczycy, gruźlicy, białaczki i innych chorób zakaźnych, jak również inwazji pasożytów, błony surowicze nie były naruszone, węzły chłonne nie były usunięte.

Mięso nie posiada skrzepów, nieusuniętych ropni, larw gźów, mechanicznych domieszek, obcego dla mięsa zapachu i posmaku (ryb, ziół, preparatów itp.); składowanie i transport przebiegały z zachowaniem wymaganej temperatury; temperatura w głębi mięśni przy kości, jest nie wyższa niż minus 8°C; mięso nie było poddane działaniu środków konserwujących, barwiących, promieniowaniu jonizującemu lub ultrafioletowemu.

Zwierzętom, z których pozyskano mięso, nie podawano naturalnych bądź syntetycznych preparatów estrogennych, hormonalnych, tyreostatyków, antybiotyków, pestycydów i innych środków farmakologicznych przed ubojem w terminach późniejszych, niż zalecane w instrukcjach dotyczących ich stosowania.

Mikrobiologiczne, chemiczno-toksykologiczne i radiologiczne wskaźniki mięsa są zgodne z przepisami i wymaganiami weterynaryjno-sanitarnymi obowiązującymi w Republice Kazachstan.

Mięso zostało uznane za nadające się do spożycia.

Tusze (półtusze, ćwierćtusze) posiadają widoczną pieczęć weterynaryjnego nadzoru z nazwą lub numerem zakładu mięsnego (rzeźni), w którym był dokonany ubój zwierzęcia. Poddane rozbiorowi mięso posiada etykietę (pieczęć) na opakowaniu lub polibloku. Etykieta winna być naklejona na opakowaniu w taki sposób, by otwarcie opakowania nie było możliwe bez naruszenia etykiety.

Materiał na opakowanie jest używany po raz pierwszy i odpowiada określonym wymogom sanitarno-higienicznym.

Środki transportu zostały przystosowane i przygotowane zgodnie z przepisami obowiązującymi w Polsce.

Дата: «__»_____200 г
Data

Государственный ветеринарный врач _____
Urzędowy lekarz weterynarii (должность, фамилия/stanowisko, nazwisko)

Печать государственной ветеринарной службы
Pieczęć państwowej służby weterynaryjnej

Подпись
Podpis